

# МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования

### «ИРКУТСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»

Институт филологии, иностранных языков и медиакоммуникации Факультет теоретической и прикладной филологии Кафедра русского языка и общего языкознания

УТВЕРЖДАЮ М.Б. Ташлыкова Декан (директор) «15» марта 2022 г.

# Рабочая программа дисциплины

Б1.В.ДВ.04.03 Современный славянский язык: чешский

Направление подготовки 45.03.01 Филология

Направленность (профиль) подготовки «Прикладная филология: обеспечение эффективной письменной и устной коммуникации»

Квалификация (степень) выпускника — **бакалавр** Форма обучения — **очная** 

Согласовано с УМК ИФИЯМ Протокол № 7 от «15» марта 2022 г. Председатель О.Л. Михалёва

Рекомендовано кафедрой русского языка и общего языкознания Протокол № 6 от «10» марта 2022 г. Зав. кафедрой  $\underbrace{\text{ М.Б. Ташлыкова}}$ 

Иркутск 2022 г.

# Содержание

I.		Цели и задачи дисциплины	3
II.		Место дисциплины в структуре ОПОП	3
III.		Требования к результатам освоения дисциплины	3
IV.		Содержание и структура дисциплины	5
	4.1.	Содержание дисциплины, структурированное по темам, с указанием видов учебных занятий и отведенного на них количества академических часов	5
	4.2.	План внеаудиторной самостоятельной работы обучающихся по дисциплине	12
	4.3.	Содержание учебного материала	15
	4.3.1.	Перечень семинарских, практических занятий и лабораторных работ	17
	4.3.2.	Перечень тем (вопросов), выносимых на самостоятельное изучение в рамках самостоятельной работы студентов	21
	4.4.	Методические указания по организации самостоятельной работы студентов	22
V.	Учебн плинь	о-методическое и информационное обеспечение дисци-	22
	a)	перечень литературы	22
	б)	периодические издания	
	в)	список авторских методических разработок	
	L)	базы данных, поисково-справочные и информационные	
	,	системы	
VI.			24
VI.		системы	24 24
VI.	Матер 6.1. 6.2. 6.3.	системы  мально-техническое обеспечение дисциплины  Учебно-лабораторное оборудование Программное обеспечение	

#### І. ЦЕЛИ И ЗАДАЧИ ДИСЦИПЛИНЫ

**Целью** курса является ознакомление с основами фонетики, грамматики и лексики чешского литературного языка.

Задачи курса — дать сжатое представление о чешской фонетике и грамматике в систематическом сопоставлении с фонетическим и грамматическим строем родного языка; обучить студентов элементарным навыкам практического анализа текста.

# **II. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОПОП**

- **2.1.** Учебная дисциплина «Современный славянский язык: чешский» относится к части учебного плана, формируемой участниками образовательных отношений (элективная дисциплина).
- **2.2.** Для изучения данной учебной дисциплины необходимы знания, умения и навыки, формируемые предшествующими дисциплинами:
  - Б1.О.11.01. Фонетика и фонология
  - Б1.О.11.02. Лексикология
  - Б1.О.01. Введение в языкознание
- **2.3.** Перечень последующих учебных дисциплин, для которых необходимы знания, умения и навыки, формируемые данной учебной дисциплиной:
  - Б1.В.14. История русского языка

Перечисленные последующие дисциплины предполагают наличие знаний о генетической общности русского и чешского языков, сходствах и различиях между системами русского и чешского языков.

Полученные в ходе освоения дисциплины «Современный славянский язык: чешский» знания, умения и навыки составляют основу для изучения исторических изменений в системе русского языка, понимания механизмов этих изменений, развития навыков сопоставительного анализа.

#### ІІІ. ТРЕБОВАНИЯ К РЕЗУЛЬТАТАМ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Процесс изучения дисциплины направлен на формирование следующих компетенций:

- ПК-1 Способен применять широкий спектр методов понимания и создания устных и письменных сообщений, включая электронные;
- ПК-5 Способен использовать систематизированные теоретические и практические знания в области языкознания и литературоведения для постановки и решения научных и образовательных задач.

# Перечень планируемых результатов обучения, соотнесенных с индикаторами достижения компетенций

Компетенция	Индикаторы	Результаты обучения
	компетенций	
ПК-1	ИДК ПК-1.1	Знать:
Способен применять ши-	Анализирует и структури-	способы структурирования ин-
рокий спектр методов по-	рует информацию, сопо-	формации.
нимания и создания уст-	ставляет различные сооб-	Уметь:

ных и письменных сообщений, включая электронные.	щения, выделяя ключевые для решения профессиональных задач аспекты.	сопоставлять тексты на русском и чешском языке. Владеть: навыками интерпретации языкового материала.
	ИДК ПК-1.2 Осуществляет реорганизацию и трансформацию информации в соответствии с требованиями жанра и формата коммуникации.	Знать: способы реорганизации и трансформации информации при переводе текстов. Уметь: применять знания о трансформации и реорганизации информации в процессе перевода. Владеть: навыками устного и письменного перевода текстов различных жанров.
	ИДК ПК-1.3 Разрабатывает тактику и стратегию будущего сообщения, отбирает языковые средства, способствующих их эффективной реализации.	Знать: способы организации текстов различных жанров на чешском языке. Уметь: составлять тексты различных жанров на чешском языке. Владеть: базовыми навыками устной и письменной речи на чешском языке.
ПК-5 Способен использовать систематизированные теоретические и практические знания в области языкознания и литературоведения для постановки и решения научных и образовательных задач.	ИДК ПК-5.1 Формирует у обучающих- ся представление о содер- жании, сущности, законо- мерностях и особенностях изучаемых явлений и про- цессов, базовых теориях в области изучения русского языка и литературы.	<ul> <li>Энать:</li> <li>разнообразные стилевые системы устной и письменной речи;</li> <li>основную специальную лексику;</li> <li>основные принципы и приемы перевода.</li> <li>Уметь:</li> <li>демонстрировать критическое осмысление изученного материала, полно и точно отбирать иллюстративный материал, аргументировано формулировать оценки, излагать собственные мысли грамотно, четко, ясно, логично.</li> <li>аргументировано строить текст и соотносить его части в рамках задуманной композиции.</li> <li>Владеть:</li> <li>коммуникативными качествами хорошей речи с учетом тре-</li> </ul>

т нальных стилей речи.		ках которой происходит коммуникативное взаимодействие;  • навыками изложения в соответствии с системой функциональных стилей речи.
------------------------	--	--

# IV. СОДЕРЖАНИЕ И СТРУКТУРА ДИСЦИПЛИНЫ

**Трудоемкость дисциплины составляет 4 зачетных единицы, 144 часа.** Форма промежуточной аттестации: - зачет с оценкой. **4.1.** Содержание дисциплины, структурированное по темам, с указанием видов учебных занятий и отведенного на них количества академических часов

	№ п/п Раздел дисциплины/темы		Всего часов	Из них – практическая под- готовка обучающихся	самосто	цы учебной работь оятельную работу и трудоемкость (в	ся	_	
№ п/п					Контактная	работа преподава чающимися	геля с обу-	Самостоятельная работа	Формы текущего контроля успеваемости
					Лекции	Семинарские (практические занятия)	Консуль- тации	Самост	
1.	Введение	3	4,6		1	2		1,6	
1.1.	Литературный и обиходно-разговорный чеш- ский язык.	3	2,3		0,5	1		0,8	Устный опрос
1.2.	Этапы развития чешского литературного языка, сведения из истории Чехии и Словакии.	3	2,3		0,5	1		0,8	Устный опрос
2.	Графика и фонетика	3	23, 6		6	12		5,6	
2.1.	Алфавит. Диакритические знаки. Обозначение мягкости согласных и йота. Обозначение долготы гласных.	3	3,8		1	2		0,8	Диктант, устный опрос, чтение
2.2.	Особенности написания заимствованных слов.	3	2,3		0,5	1		0,8	Устный опрос, чте- ние
2.3.	Шипящие согласные, фонема <т> и её позиционное варьирование. Мягкие, полумягкие и твёрдые, звонкие и глухие согласные. Мягкость	3	3,8		1	2		0,8	Устный опрос, чтение, перевод

	Раздел дисциплины/темы		B	ская под-	самосто	цы учебной работноятельную работу и трудоемкость (в	гя	Форми и томучиото	
№ п/п		семестр	Всего часов	его рак об	Контактная работа преподавателя с обучающимися			Самостоятельная работа	Формы текущего контроля успеваемости
				Из них – п готовка	Лекции	Семинарские (практические занятия)	Консуль- тации	Самост	
	фонетическая и морфологическая. Особенности оглушения и озвончения. Сонорные согласные в слоговой функции.								
2.4.	Долгие и краткие гласные, дифтонги. Отсутствие редукции гласных.	3	2,3		0,5	1		0,8	Диктант, устный опрос, чтение, перевод
2.5.	Особенности чешского ударения, энклитики и проклитики, правила переноса. Вокализация предлогов и приставок.	3	3,8		1	2		0,8	Чтение
2.6.	Твёрдый приступ. Интонация в повествовательном, вопросительном и восклицательном предложениях. Интонация незавершённости в середине предложения.	3	3,8		1	2		0,8	Устный опрос, чте- ние
2.7.	Исторический комментарий к фонетике современного чешского языка: сохранение следствий второй палатализации, воздействие йота на согласные, неполногласие, утрата редуцированных, стяжение гласных, перегласовки. Чередования гласных и согласных, появившиеся в результате исторических изменений. Морфологические результаты фонетических изменений. Звуковые соответствия русских и чешских	3	3,8		1	2		0,8	Диктант, чтение

			OB	практическая под-	самосто	цы учебной работь оятельную работу и трудоемкость (в	ся	<b>D</b>	
№ п/п	Раздел дисциплины/темы	семестр	Всего часов		Контактная работа преподавателя с обучающимися			Самостоятельная работа	Формы текущего контроля успеваемости
				Из них	Лекции	Семинарские (практические занятия)	Консуль- тации	Самост	
	слов.								
3.	Существительное	3	14, 5		3,5	7		4	
3.1.	Грамматические категории имени существительного. Морфологические признаки рода существительных. Система падежей. Звательный падеж. Выражение категории одушевлённости/неодушевлённости.	3	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы, чтение
3.2.	Типы склонения имён существительных. Твёрдая и мягкая разновидности склонения существительных мужского, женского и среднего рода. Морфологические чередования при склонении существительных.	3	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы, самостоятельная работа
3.3.	Несклоняемые существительные. Существительные pluralia tantum и singularia tantum.	3	2,3		0,5	1		0,8	Диктант, устный опрос
3.4.	Смешанные типы склонения. Склонение слова den. Остатки категории двойственного числа в склонении существительных ruka и noha.	3	2,3		0,5	1		0,8	Устный опрос, чтение, перевод
3.5.	Словообразовательные типы существительных, наиболее частотные аффиксы.	3	2,3		0,5	1		0,8	Письменные ответы
4.	Прилагательное	3	6,1		1,5	3		1,6	

	Раздел дисциплины/темы		OB	Всего часов  Из них – практическая под- готовка обучающихся	самосто	цы учебной работь оятельную работу и трудоемкость (в	СЯ	Формил такущого	
№ п/п			Всего часо						Формы текущего контроля успеваемости
					Лекции	Семинарские (практические занятия)	Консуль- тации	Самостоятельная работа	
4.1.	Грамматические категории имени прилагательного. Мягкая и твёрдая разновидности склонения. Выражение категории одушевлённости / неодушевлённости. Согласование прилагательных с существительными. Несклоняемые прилагательные.	3	3,8		1	2		0,8	Диктант, чтение, перевод
4.2.	Краткие прилагательные. Притяжательные прилагательные. Степени сравнения прилагательных.	3	2,3		0,5	1		0,8	Самостоятельная работа
5.	Глагол	3	31, 4		8	16		7,4	
5.1.	Грамматические категории глагола: категория вида, времени, наклонения, рода, числа.	3	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы, устный опрос
5.2.	Вид глагола. Основы настоящего и прошедшего времени и глагольные формы, образуемые от них.	3	2,3		0,5	1		0,8	Диктант, чтение, перевод
5.3.	Типы спряжения. Настоящее время глагола. Простое и аналитическое будущее время. Образование повелительного наклонения от глаголов разных типов спряжения.	3	3,8		1	2		0,8	Самостоятельная работа

	Раздел дисциплины/темы		OB	Из них – практическая под- готовка обучающихся	самосто	цы учебной работь оятельную работу и трудоемкость (в	ся	Форму и томущого	
№ п/п			Всего часов		Контактная работа преподавателя с обучающимися			Самостоятельная работа	Формы текущего контроля успеваемости
					Лекции	Семинарские (практические занятия)	Консуль- тации	Самост	
5.4.	Система прошедших времён. Сослагательное наклонение и сфера его синтаксического применения.	3	3,8		1	2		0,8	Письменные отве- ты, устный опрос
5.5.	Возвратные глаголы и типы управления глаголов.	3	2,5		0,5	1		1	Диктант, чтение, перевод
5.6.	Спряжение и употребление глаголов být и mít. Устойчивые сочетания с глаголом mít.	4	3,8		1	2		0,8	Устный опрос
5.7.	Модальные глаголы и их синтаксические синонимы.	4	3,8		1	2		0,8	Устный опрос
5.8.	Действительные и страдательные причастия: образование краткой и полной форм. Морфологические ограничения на образование причастий. Отглагольные существительные со значением процесса.	4	3,8		1	2		0,8	Диктант, перевод
5.9.	Отглагольные прилагательные. Страдательный залог: формы выражения пассивных значений и сфера их употребления.	4	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы
6.	Наречие	4	7,6		2	4		1,6	
6.1.	Непроизводные наречия и наречия, образованные от прилагательных: типы суффиксов, вариативные формы.	4	3,8		1	2		0,8	Устный опрос

				практическая под- а обучающихся	самосто	цы учебной работь оятельную работу и трудоемкость (в	ся		
№ п/п	/п Раздел дисциплины/темы		Всего часс	B   B	Контактная работа преподавателя с обучающимися			Самостоятельная работа	Формы текущего контроля успеваемости
				Из них гото	Лекции	Семинарские (практические занятия)	Консуль- тации	Самост	
6.2.	Степени сравнения и синтаксические функции наречий.	4	3,8		1	2		0,8	Диктант, устный опрос
7.	Местоимения и числительные	4	11, 4		3	6		2,4	
7.1.	Вопросительные, относительные и отрицательные местоимения. Типы неопределённых местоимений по значению. Склонение сложных местоимений.	4	3,8		1	2		0,8	Устный опрос, чте- ние, перевод
7.2.	Типы указательных местоимений по значению. Склонение личных, возвратных и притяжательных местоимений. Вариативные формы.	4	3,8		1	2		0,8	Устный опрос
7.3.	Разряды числительных. Составные числительные. Синтаксическая связь числительных с существительными. Чтение составных числительных, дат и дробей.	4	3,8		1	2		0,8	Диктант, чтение
8.	Служебные части речи	4	11, 4		3	6		2,4	
8.1.	Предлоги. Управление чешских предлогов в сравнении с русскими.	4	3,8		1	2		0,8	Устный опрос, чте- ние, перевод
8.2.	Сочинительные и подчинительные союзы. Семантика двойных союзов.	4	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы

	№ п/п Раздел дисциплины/темы		OB	Из них – практическая под- готовка обучающихся	самосто	цы учебной работь оятельную работу и трудоемкость (в	гя	Формы текушего	
№ п/п			Всего часов		Контактная работа преподавателя с обучающимися			Самостоятельная работа	Формы текущего контроля успеваемости
					Лекции	Семинарские (практические занятия)	Консуль- тации	Самост	
8.3.	Усилительные частицы vždyt', přece, ale, tak: семантика, место в предложении, возможности сочетания с другими усилительными частицами.	4	3,8		1	2		0,8	Диктант, письмен- ные ответы
9.	Синтаксис	4	23,		6	12		5,4	
9.1.	Порядок слов в простом предложении. Разновидности порядка слов в вопросительных предложениях.	4	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы, чтение, перевод
9.2.	Особенности отрицания в чешском языке. Синтаксические функции инфинитива.	4	3,8		1	2		0,8	Устный опрос
9.3.	Синтаксические обороты accusativus cum infinitivo и творительный беспредложный.	4	3,8		1	2		0,8	Диктант, чтение, перевод
9.4.	Разряды ССП по значению.	4	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы
9.5.	СПП с придаточными времени: синонимия временных союзов. Типы придаточных по отношению к моменту наблюдения.	4	3,8		1	2		0,8	Письменные ответы
9.6.	СПП с придаточными условия, цели и уступки. Согласование времён.	4	4,4		1	2		1,4	Диктант, чтение, перевод

# 4.2. План внеаудиторной самостоятельной работы обучающихся по дисциплине

		Самостоятельн	ая работа обучающих	ся		Учебно-	
Се- местр	Название раздела / темы	Вид СР	Сроки	Трудо- емкость (в часах)	Оценочное средство	методическое обеспечение СР	
3	Введение	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	3 неделя семестра	1,6	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к курсу для студентовфилологов; https://belca.isu.ru/course/view.php?id =307	
3	Графика и фонетика	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	6 неделя семестра	5,6	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к курсу для студентовфилологов; <a href="https://belca.isu.ru/course/view.php?id">https://belca.isu.ru/course/view.php?id</a> = 307	
3	Существительное	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	9 неделя семестра	4	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к курсу для студентовфилологов; <a href="https://belca.isu.ru/course/view.php?id">https://belca.isu.ru/course/view.php?id</a> = 307	
3	Прилагательное	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	12 неделя семестра	1,6	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к кур-	

3-4	Глагол	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	15 неделя семестра	7,4	Самостоятельная работа, диктант	су для студентов- филологов; https://belca.isu.ru/ course/view.php?id =307 Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к кур-
						су для студентов- филологов; <a href="https://belca.isu.ru/course/view.php?id">https://belca.isu.ru/course/view.php?id</a> =307
4	Наречие	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	3 неделя семестра	1,6	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к курсу для студентовфилологов; <a href="https://belca.isu.ru/course/view.php?id=307">https://belca.isu.ru/course/view.php?id=307</a>
4	Местоимения и числительные	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	7 неделя семестра	2,4	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к курсу для студентовфилологов; https://belca.isu.ru/course/view.php?id =307
4	Служебные части речи	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	12 неделя семестра	2,4	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к курсу для студентов-

						филологов; https://belca.isu.ru/ course/view.php?id =307
4	Синтаксис	Подготовка к самостоя- тельной работе и дик- танту	16 неделя семестра	5,4	Самостоятельная работа, диктант	Арская Ю. А. Чешский язык. Материалы к курсу для студентовфилологов; https://belca.isu.ru/course/view.php?id =307

Общий объем самостоятельной работы по дисциплине (час) – 32

Из них объем самостоятельной работы с использованием электронного обучения и дистанционных образовательных технологий (час) 12

#### 4.3. Содержание учебного материала

#### Раздел 1. ВВЕДЕНИЕ

- 1.1. Литературный и обиходно-разговорный чешский язык.
- 1.2. Этапы развития чешского литературного языка, сведения из истории Чехии и Словакии.

#### Раздел 2. ГРАФИКА И ФОНЕТИКА

- 2.1. Алфавит. Диакритические знаки. Обозначение мягкости согласных и йота. Обозначение долготы гласных.
  - 2.2. Особенности написания заимствованных слов.
- 2.3. Шипящие согласные, фонема < ř > и её позиционное варьирование. Мягкие, полумягкие и твёрдые, звонкие и глухие согласные. Мягкость фонетическая и морфологическая. Особенности оглушения и озвончения. Сонорные согласные в слоговой функции.
  - 2.4. Долгие и краткие гласные, дифтонги. Отсутствие редукции гласных.
- 2.5. Особенности чешского ударения, энклитики и проклитики, правила переноса. Вокализация предлогов и приставок.
- 2.6. Твёрдый приступ. Интонация в повествовательном, вопросительном и восклицательном предложениях. Интонация незавершённости в середине предложения.
- 2.7. Исторический комментарий к фонетике современного чешского языка: сохранение следствий второй палатализации, воздействие йота на согласные, неполногласие, утрата редуцированных, стяжение гласных, перегласовки. Чередования гласных и согласных, появившиеся в результате исторических изменений. Морфологические результаты фонетических изменений. Звуковые соответствия русских и чешских слов.

#### Раздел 3. СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ.

- 3.1. Грамматические категории имени существительного. Морфологические признаки рода существительных. Система падежей. Звательный падеж. Выражение категории одушевлённости/неодушевлённости.
- 3.2. Типы склонения имён существительных. Твёрдая и мягкая разновидности склонения существительных мужского, женского и среднего рода. Морфологические чередования при склонении существительных.
- 3.3. Несклоняемые существительные. Существительные pluralia tantum и singularia tantum.
- 3.4. Смешанные типы склонения. Склонение слова den. Остатки категории двойственного числа в склонении существительных ruka и noha.
  - 3.5. Словообразовательные типы существительных, наиболее частотные аффиксы.

# Раздел 4. ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ.

- 4.1. Грамматические категории имени прилагательного. Мягкая и твёрдая разновидности склонения. Выражение категории одушевлённости / неодушевлённости. Согласование прилагательных с существительными. Несклоняемые прилагательные.
- 4.2. Краткие прилагательные. Притяжательные прилагательные. Степени сравнения прилагательных.

#### Раздел 5. ГЛАГОЛ.

- 5.1. Грамматические категории глагола: категория вида, времени, наклонения, рода, числа.
- 5.2. Вид глагола. Основы настоящего и прошедшего времени и глагольные формы, образуемые от них.
- 5.3. Типы спряжения. Настоящее время глагола. Простое и аналитическое будущее время. Образование повелительного наклонения от глаголов разных типов спряжения.
- 5.4. Система прошедших времён. Сослагательное наклонение и сфера его синтаксического применения.
  - 5.5. Возвратные глаголы и типы управления глаголов.
- 5.6. Спряжение и употребление глаголов být и mít. Устойчивые сочетания с глаголом mít.

- 5.7. Модальные глаголы и их синтаксические синонимы.
- 5.8. Действительные и страдательные причастия: образование краткой и полной форм. Морфологические ограничения на образование причастий. Отглагольные существительные со значением процесса.
- 5.9. Отглагольные прилагательные. Страдательный залог: формы выражения пассивных значений и сфера их употребления.

#### Раздел 6. НАРЕЧИЕ.

- 6.1. Непроизводные наречия и наречия, образованные от прилагательных: типы суффиксов, вариативные формы.
  - 6.2. Степени сравнения и синтаксические функции наречий.

#### Раздел 7. МЕСТОИМЕНИЯ И ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ.

- 7.1. Вопросительные, относительные и отрицательные местоимения. Типы неопределённых местоимений по значению. Склонение сложных местоимений.
- 7.2. Типы указательных местоимений по значению. Склонение личных, возвратных и притяжательных местоимений. Вариативные формы.
- 7.3. Разряды числительных. Составные числительные. Синтаксическая связь числительных с существительными. Чтение составных числительных, дат и дробей.

#### Раздел 8. СЛУЖЕБНЫЕ ЧАСТИ РЕЧИ.

- 8.1. Предлоги. Управление чешских предлогов в сравнении с русскими.
- 8.2. Сочинительные и подчинительные союзы. Семантика двойных союзов.
- 8.3. Усилительные частицы vždyť, přece, ale, tak: семантика, место в предложении, возможности сочетания с другими усилительными частицами.

#### Раздел 9. СИНТАКСИС.

- 9.1. Порядок слов в простом предложении. Разновидности порядка слов в вопросительных предложениях.
- 9.2. Особенности отрицания в чешском языке. Синтаксические функции инфинитива.
- 9.3. Синтаксические обороты accusativus cum infinitivo и творительный беспредложный.
  - 9.4. Разряды ССП по значению.
- 9.5. СПП с придаточными времени: синонимия временных союзов. Типы придаточных по отношению к моменту наблюдения.
  - 9.6. СПП с придаточными условия, цели и уступки. Согласование времён.

# 4.3.1. Перечень семинарских, практических занятий и лабораторных работ

	№ раздела и темы дисциплины	Наименование семинаров, практических и лабораторных работ	Трудоемк	сость (час.)		Формируемые
№ п/п		Всег		Из них – практиче- ская подго- товка	Оценочные средства	компетенции и индикаторы
1	2	3	4	5	6	7
1.	2	Алфавит. Диакритические знаки. Обозначение мягкости согласных и йота. Обозначение долготы гласных.	2		По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
2.	2	Особенности написания заимствованных слов.	2		По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
3.	2	Шипящие согласные, фонема < т > и её позиционное варьирование. Мягкие, полумягкие и твёрдые, звонкие и глухие согласные. Мяккость фонетическая и морфологическая. Особенности оглушения и озвончения. Сонорные согласные в слоговой функции.	2		По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
4.	2	Долгие и краткие гласные, дифтонги. Отсутствие редукции гласных.	2		По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
5.	2	Особенности чешского ударения, энклитики и проклитики, правила переноса. Вокализация предлогов и приставок.	2		По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
6.	2	Твёрдый приступ. Интонация в повествовательном, вопросительном и восклицательном	2		По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3

		предложениях. Интонация незавершённости в			ПК-5, ПК-5.1
		середине предложения.			
7.	3	Грамматические категории имени существительного. Морфологические признаки рода существительных. Система падежей.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
8.	3	Звательный падеж. Выражение категории одушевлённости/неодушевлённости.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
9.	3	Типы склонения имён существительных. Твёрдая и мягкая разновидности склонения существительных мужского, женского и среднего рода. Морфологические чередования при склонении существительных.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
10.	3	Несклоняемые существительные. Существительные pluralia tantum и singularia tantum.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
11.	3	Смешанные типы склонения. Склонение слова den. Остатки категории двойственного числа в склонении существительных ruka и noha.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
12.	4	Грамматические категории имени прилагательного. Мягкая и твёрдая разновидности склонения. Выражение категории одушевлённости / неодушевлённости. Согласование прилагательных с существительными. Несклоняемые прилагательные.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
13.	4	Краткие прилагательные. Притяжательные прилагательные. Степени сравнения прилагательных.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
14.	5	Вид глагола. Основы настоящего и прошедшего времени и глагольные формы, образуемые от них.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
15.	5	Типы спряжения. Настоящее время глагола.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1,

		Простое и аналитическое будущее время. Образование повелительного наклонения от глаголов разных типов спряжения.			ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
16.	5	Возвратные глаголы и типы управления глаголов.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
17.	5	Спряжение и употребление глаголов být и mít. Устойчивые сочетания с глаголом mít.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
18.	5	Модальные глаголы и их синтаксические синонимы.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
19.	5	Действительные и страдательные причастия: образование краткой и полной форм. Морфологические ограничения на образование причастий.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
20.	5	Отглагольные существительные со значением процесса.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
21.	6	Непроизводные наречия и наречия, образованные от прилагательных: типы суффиксов, вариативные формы.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
22.	6	Степени сравнения и синтаксические функ- ции наречий.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
23.	7	Вопросительные, относительные и отрицательные местоимения. Типы неопределённых местоимений по значению. Склонение сложных местоимений.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
24.	7	Типы указательных местоимений по значению.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
25.	7	Склонение личных, возвратных и притяжа-	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1,

		тельных местоимений. Вариативные формы.			ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
26.	7	Разряды числительных. Составные числительные. Синтаксическая связь числительных с существительными. Чтение составных числительных, дат и дробей.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
27.	8	Предлоги. Управление чешских предлогов в сравнении с русскими.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
28.	8	Сочинительные и подчинительные союзы. Семантика двойных союзов.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
29.	8	Усилительные частицы vždyt', přece, ale, tak: семантика, место в предложении, возможности сочетания с другими усилительными частицами.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
30.	9	Порядок слов в простом предложении. Разновидности порядка слов в вопросительных предложениях.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
31.	9	Особенности отрицания в чешском языке. Синтаксические функции инфинитива.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
32.	9	Синтаксические обороты accusativus cum infinitivo и творительный беспредложный.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
33.	9	Разряды ССП по значению.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1
34.	9	СПП с придаточными условия, цели и уступ- ки. Согласование времён.	2	По разделу VIII	ПК-1, ПК-1.1, ПК-1.2, ПК-1.3 ПК-5, ПК-5.1

# 4.3.2. Перечень тем (вопросов), выносимых на самостоятельное изучение студентами в рамках самостоятельной работы (СРС)

<b>№</b> п/п	Тема	Задание	Формируемая компетенция	идк
1.	Существительные pluralia tantum и singularia tantum	Найти в словаре существительные pluralia tantum и singularia tantum. Придумать предложения с найденными примерами.	ПК-1, ПК-5	ПК-1.1, ПК- 1.2, ПК-1.3, ПК-5.1
2.	Несклоняемые прилагательные	Составить словосочетания с несклоняемыми прилагательными.	ПК-1, ПК-5	ПК-1.1, ПК- 1.2, ПК-1.3, ПК-5.1
3.	Разряды числительных	Разделить числительные на разряды. Указать морфологические характеристики числительных всех разрядов.	ПК-1, ПК-5	ПК-1.1, ПК- 1.2, ПК-1.3, ПК-5.1

#### 4.4. Методические указания по организации самостоятельной работы студентов

Усвоение содержания курса осуществляется на основе лекций, практических занятий и самостоятельной работы студентов.

Лекции имеют своей целью изучение теоретических основ дисциплины.

Практические занятия проводятся по наиболее сложным и важным для усвоения темам курса.

Необходимым условием освоения материала курса является самостоятельная работа студентов, накопление словарного запаса и заучивание слов и текстов.

Самостоятельная работа студентов включает:

- подготовку к практическим занятиям, самостоятельное выполнение тренировочных упражнений;
  - работу со словарями.

Контроль деятельности студентов по усвоению содержания курса предусматривает текущий контроль, итоговую (семестровую) контрольную работу и сдачу семестрового зачета.

# 4.5. Примерная тематика курсовых работ (проектов)

Программой дисциплины курсовые работы не предусмотрены.

# V. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ:

#### а) перечень литературы

#### основная литература

- **1. Арская, Ю. А.** Чешский язык. Материалы к курсу для студентов-филологов [Текст] : учеб. пособие / Ю. А. Арская ; рец.: И. Б. Барамыгина, Л. Плесник ; Иркутский гос. ун-т, Фак. филолог. и журн. Иркутск : Изд-во ИГУ, 2013. 83 с. ; 20 см. **ISBN** 978-5-9624-0922-1 : 116.00 р. **(21 ЭКЗ.)**
- **2. Изотов, А. И.** Учебный чешско-русский и русско-чешский словарь [Текст] : ок. 40000 сл. и выражений / А. И. Изотов. 2-е изд., испр. и доп. М. : Филоматис, 2012. 829 с. ; 21 см. **ISBN** 978-5-98111-151-8 : 493.00 р. **(10 ЭКЗ.)**

## дополнительная литература

- **1. Бездек, Я.** Русско-чешский и чешско-русский словарь / Я. Бездек. 8-е изд., стер. М.: Рус. яз.-Медиа, 2007. 544 с.; 16 см. **ISBN** 978-5-9576-0316-0: 277.00 р. **(1 ЭКЗ.)**
- **2. Евпак**, **E. В.** Современный чешский язык [Text] : учеб.пособие / Е.В. Евпак ; Кемеровский гос.ун-т,Каф.историч.языкознания и слвянских языков. Кемерово : Изд-во КемГУ, 2001. 74 с. ; 20см. Библиогр.:с.55-56. **ISBN** 5835300824 : 14.00 р. **(1 ЭКЗ.)**
- **3.** Русско-чешский, чешско-русский карманный словарь [Текст] / Е. Дворжакова, В. Колафова, Р. Плески, М. Шроуфкова. Прага : Гос.пед.изд-во, 1981. 724 с. ; 14см. 6000.00 р. (2 ЭКЗ.)
  - 4. Čeština pro život. Konverzační učebnice. Praha, 2003.
  - **5.** E.Malenová. Čeština s mamou. М.:Толмач СТ, 2009.
- **6.** H.Sodeyfi, S.M.Newerkla. Tschechisch. Faszination der Vielfalt. Lehrbuch für Anfänger und Fortgeschrittene. Wiesbaden: Harrasowitz Verlag, 2004.

#### б) периодические издания

Slovo a slovesnost – recenzovaný vědecký časopis věnovaný otázkám teorie a kultury jazyka.

#### в) список авторских методических разработок

Методические материалы по курсу «Современный славянский язык: чешский» размещены на образовательном портале belca.isu.ru

#### г) базы данных, поисково-справочные и информационные системы

### Корпуса русского языка

1. http://www.ruscorpora.ru/

http://www.ruscorpora.ru/corpora-other.html

Национальный корпус русского языка – информационно-справочная система, основанная на собрании русских текстов в электронной форме

2. <a href="http://www.slaviska.uu.se/korpus.htm">http://www.slaviska.uu.se/korpus.htm</a>

Упсальский корпус русского языка

3. http://www.sfb441.uni-tuebingen.de/b1/rus/korpora.html

Тюбингенский корпус русского языка

4. <a href="http://cfrl.ru/">http://cfrl.ru/</a>

Машинный фонд русского языка

5. <a href="http://www.philol.msu.ru/~lex/corpus/">http://www.philol.msu.ru/~lex/corpus/</a>

Компьютерный корпус текстов русских газет конца XX века

#### Электронные библиотеки

- 1. Научная электронная библиотека eLIBRARY.RU
- 2. Коллекция журналов издательства «НАУКА»
- 3. <u>Журналы Института научной информации по общественным наукам (ИНИОН РАН)</u>
- 4. Университетская информационная система РОССИЯ (УИС РОССИЯ)
- 5. <a href="http://www.philology.ru/">http://www.philology.ru/</a>

Библиотека филологических текстов (статей, монографий)

6. http://philologos.narod.ru/

Материалы по теории языка и литературы

7. http://www.scribd.com/

База письменных документов (научных статей, монографий, художественных текстов etc.) на разных языках

8. <a href="http://ellib.library.isu.ru">http://ellib.library.isu.ru</a>

Электронная библиотека «Труды ученых ИГУ»

9. http://library.cjes.org

Библиотека Центра экстремальной журналистики

# Другие сайты

1. http://www.gramota.ru

Словари и справочники, представленные на портале

2. http://www.gramma.ru

Словари и справочники, представленные на портале

3. <a href="http://linguistlist.org/">http://linguistlist.org/</a>

«The world's largest online linguistic resource»: информация о конференциях, публикации, каталог ссылок на другие лингвистические ресурсы etc.

4. http://www.ruthenia.ru/web/rusweb.html

«Русистика на Вебе»: ссылки на сайты филологических факультетов, отделений русистики и славистики

5. http://educa.isu.ru/; belca.isu.ru

Образовательный портал Иркутского государственного университета, образовательный портал ИФИЯМ

#### VI. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

6.1. Учебно-лабораторное оборудование.

## Специальные помещения

Учебная аудитория для проведения занятий лекционного и семинарского типа.

# Оборудование аудитории *Мебель*:

- специализированная учебная мебель на 78 посадочных мест;
- стол-кафедра 1 шт.;
- стол преподавателя 1 шт.; стул –1 шт.

**Доска** настенная магнитно-меловая, одноэлементная — 1 шт.; **Технические средства обучения**, служащие для представления учебной информации большой аудитории по дисциплине:

- стационарный ПК 1 шт.;
- проектор Epson EB-X10;
- экран Digis;
- колонки Sven.

#### Учебно-наглядные пособия:

• презентации в формате Microsoft Power Point по каждой теме РПД дисциплины.

# Программное обеспечение:

офисный пакет приложений Microsoft Office (в т.ч. программа Microsoft Power Point для создания и демонстрации презентаций, иллюстраций и других учебных материалов по дисциплине).

# Специальные помещения

Компьютерный класс (учебная аудитория) для групповых и индивидуальных консультаций, организации самостоятельной работы, в том числе научно- исследовательской.

# Оборудование аудитории *Мебель*:

- специализированная учебная мебель на 25 посадочных мест;
- стол-кафедра 1 шт.;
- стол преподавателя 1 шт.; стул –1 шт.

**Технические средства обучения**, служащие для представления учебной информации большой аудитории по дисциплине:

- стационарный ПК с неограниченным доступом к сети Интернет 20 шт.;
- принтер − 1;
- cканер − 1;
- колонки Sven.

#### Программное обеспечение:

офисный пакет приложений Microsoft Office

Специализированное учебное оборудование не используется.

# 6.2. Программное обеспечение

Университет обеспечен необходимым комплектом лицензионного и свободно распространяемого программного обеспечения, в том числе отечественного производства (подробная информация размещена на сайте ИГУ)

№ п/п	Наименование
1.	Adobe Reader DC 2019.008.20071
2.	IrfanView 4.42

3.	Foxit PDF Reader 8.0
4.	Google Chrome
5.	Java 8
6.	Kaspersky Endpoint Security для бизнеса- Стандартный Russian Edition. 250-499.
7.	Microsoft Office Enterprise 2007 Russian Academic OPEN No Level
8.	Mozilia Firefox
9.	Office 365 ProPlus for Students
10.	OpenOffice 4.1.3
11.	Opera 45
12.	PDF24Creator 8.0.2
13.	Skype 7.30.0
14.	VLC Player 2.2.4
15.	WinPro 10 RUS Upgrd OLP NL Acdmc.
16.	7zip 18.06

## 6.3. Технические и электронные средства:

Авторские презентации к лекциям и практическим занятиям, фрагменты фильмов, вебинаров, мастер-классов и открытых лекций по проблематике.

С подробным перечнем можно ознакомиться по ссылке:

https://belca.isu.ru/course/view.php?id=307

#### VII. ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ:

Преподавание дисциплины осуществляется в форме лекционных и практических занятий, а также включает самостоятельную работу студентов по освоению теоретического и дидактического материала. Промежуточная отчетность предполагает выполнение самостоятельных и контрольных работ, тестов для проверки усвоения пройденной темы.

В ходе проведения практических занятий используются кейс-технологии, дискуссии, саморедактирование и взаимное редактирование, устные выступления с презентациями в формате Power Point, задания с использованием электронного стилистического тренажера, с использованием справочных ресурсов интернета, Национального корпуса русского языка и т.п.

Используются интерактивные формы проведения занятий (деловые и ролевые игры, компьютерные симуляции, тренинги) с целью формирования и развития профессиональных навыков студентов. Широко применяются мультимедийные средства. Сетевые компьютерные технологии включают использование ресурсов Интернет и виртуального университета.

# VIII. ОЦЕНОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ТЕКУЩЕГО КОНТРОЛЯ И ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ

#### Оценочные средства для входного контроля

Дисциплина «Современный славянский язык (чешский)» опирается на курсы введение в языкознание, фонетика и фонология, лексикология, поэтому входной тест основан на тех знаниях об истории, географии и системных особенностях славянских языков, которые студенты должны были получить ко второму курсу обучения.

#### Оценочные средства текущего контроля

Словарные диктанты: каждое третье семинарское занятие, оценки выставляются по пятибалльной системе. Темы словарных диктантов: "Моје rodina", "Моје město",

"Počasí", "Čisla", "Pozdravení", "Studium", "Nakupy", "Česká kuchyně", "Cestovaní", "Povolání".

**Контрольная работа по типам склонения существительного**: середина ноября, работа проводится в письменном виде, оценки выставляются по пятибалльной системе.

**Контрольная работа по словоизменению и формообразованию глагола:** конец декабря, работа проводится в письменном виде, оценки выставляются по пятибалльной системе.

**Контрольная работа по склонению местоимений и прилагательных:** начало марта, работа проводится в письменном виде, оценки выставляются по пятибалльной системе.

**Контрольная работа по сложноподчинённым предложениям**: конец апреля, работа проводится в письменном виде, оценки выставляются по пятибалльной системе.

Контрольная работа №2

- I. Вставьте глагол в настоящем / будущем времени.
- 1. (Jezdit) on do Prahy.
- 2. (Otevřít) ty krásné, modré oči?
- 3. (Čekat) já na odpověď.
- 4. Dvě holky (kupovat) potraviny.
- 5. (Znát) vy tu písničku?
- 6. Přednášky (konat se) každé pondělí.
- 7. (Muset) já vám pomoct.
- 8. (Číst) vy ten román příliš dlouho.
- 9. (Naříkat si) oni, že holčička špatně jí.
- 10. (Odpovídat) on, že už všechno připravil.
- II. Вставьте глагол в прошедшем времени.
- 1. (podívat se) vy na nový film?
- 2. (psát) co ty mu?
- 3. (vařit) ony guláš s knedlíkem.
- 4. (večeřet) my vždycky v hospodě.
- 5. (stát) tady včera auta.
- 6. (potřebovat) já výměnu občanského průkazu.
- 7. (odpovědět) on mu?
- 8. (ztratit) Vy (вежл.) nášího psa!
- 9. (doufat) my, že k nám přijdeš.
- 10. (uslyšet) já, že někdo volá o pomoc.

#### Оценочные средства для промежуточной аттестации (в форме зачета)

Список вопросов (программа) к зачету

- 1. Род имен существительных в ЧЯ.
- 2. Типы склонения существительных в ЧЯ.
- 3. Отглагольные и отадъективные отвлеченные существительные.
- 4. Особенности склонения имен прилагательных в ЧЯ.
- 5. Наречие. Типы по форме и значению.
- 6. Числительное. Разряды по форме и значению.
- 7. Образование степеней сравнения прилагательных.
- 8. Образование степеней сравнения наречий.
- 9. Местоимение. Разряды и склонение.
- 10. Классы глаголов в ЧЯ и особенности спряжения глаголов разных классов.
- 11. Образование форм прошедшего времени глагола.

- 12. Условное наклонение.
- 13. Повелительное наклонение.
- 14. Чешский синтаксис. Односоставные и двусоставные предложения.
- 15. Порядок слов в чешском предложении. Энклитики.
- 16. Типы подчинительных союзов и придаточных предложений по значению.

Разработчик:			
_ Cetry -	старший преп		Е.Е. Бурова
(подпись)	(занимаемая д	олжность)	(инициалы, фамилия)
Программа рассмотрена	а на заседании кафедр	ы <u>русского я</u>	зыка и общего языкознания
			(наименование)
1 1	илология «Прикладна	-	ми ФГОС ВО по направлению обеспечение эффективной пись
«10» марта 2022 г.			
Протокол №6 Зав.кафед	дрой блашк	М.Б. Т	<sup>2</sup> ашлыкова
Настоящая программа тельного письменного р		_	ни в какой форме без предвари
телоного письменного р	лизрешения кифеоры-	ризриоотчики	программы.